

- ◆補助率・補助上限額：2分の1・上限20万円
- ◆対象経費：展示会出展に係る経費
(小間料、出展料、装飾費、使用料、輸送費、旅費・宿泊費、印刷製本費等)
- ◆募集期間：募集開始日(令和5年4月3日(月曜日))から予算額に達するまで。
- ◆詳細・お申込は次のURLをご覧ください。
<https://www.pref.toyama.jp/1307/richitsusho/20230306.html>

■□-----□■
(2) シンガポールにおける県産品プロモーション・商談会のご案内

■□-----□■

東南アジアの交易・経済拠点でありマーケティングリサーチに最適な環境であるシンガポールにて、富山県産品の認知度と売上向上を図るため、期間限定のポップアップストアを開設します。また、動画やSNSを活用したプロモーション活動を行うとともに、現地バイヤーとの商談会を実施し、本格的な販路拡大を目指します。

この機会に、自社商品の現地での知名度やブランド力の浸透を図るとともに、売上実績の積み上げを行い、今後の販路開拓にお役立てください。

※6/23(金)14時より、事前説明会を開催します。下記「4. 事前説明会について」をご覧ください。

1. 事業概要

(1) ポップアップストアでの県産品の販売・PR

現地にて県産品のポップアップストアを開設し、現地消費者への販売・PRを実施いたします。

- ◆期間：令和5年9月(1ヶ月程度)
- ◆場所：HISシンガポール店舗内
(100 Tras St, #03 - 16 / 17 / 18, Singapore 079027)
URL：<https://www.facebook.com/his.singapore/>
- ◆募集定員：8社/16品目程度(1社/2品目程度)
- ◆対象品目：食品、飲料(酒含む)、健康食品、日用雑貨(化粧品含む)等
(常温品、冷蔵品、冷凍品のいずれも可。賞味期限が6ヶ月以上あるもの)
- ◆販売形態：委託販売
- ◆その他：商品POP、PR動画の放映、SNSを活用したPR投稿、WEB広告を実施
一部日程においてマーケティング調査を実施

(2) オンライン・対面式商談会

現地在住のバイヤー等との商談会を実施いたします。

- ◆期間：(オンライン)令和5年8月～10月頃(参加企業及びバイヤーと日程調整の上、随時実施)
(対面)令和5年11月～12月上旬のうち1日
- ◆場所：シンガポール国内またはオンライン
- ◆商談先：1社あたり3件程度(1社あたり、バイヤー5社以上に対し、営業活動を実施)
シンガポールを中心とした東南アジアのバイヤー(小売業、飲食業、卸売業等)

2. 応募条件

- ・富山県内に主たる事務所又は事業所（＝本社登記が県内）を有していること。
- ・富山県内の原材料を使用又は県内で生産、加工された製品であること。
- ・シンガポールの規制をクリアしているもの

3. 参加企業負担

参加費（出品料）無料。但し、下記にかかる費用についてはご負担いただきます。

（販売及び商談用の商品、国内輸送費用、輸出にかかる各種証明書取得費用（必要な場合）、ラベル貼付費用、PR動画（希望制）等）

4. 事前説明会について

6月23日（金）14時より、オンラインで事業説明会を行います。

本事業に興味のある方や参加を希望される方は、是非ご参加ください。

◆申込期限：令和5年6月22日（木）17時迄

◆申込方法：下記のWEB申込フォームよりお申込みください。視聴用URLをお送りします。

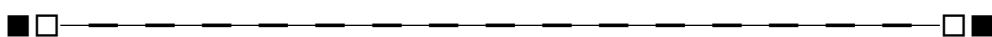
<https://www.near21.jp/kanform/tpromotion.html>

5. 申込方法

◆申込期限：令和5年6月30日（金）17時必着

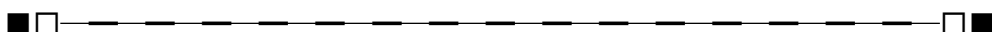
◆詳細・お申込はこちらをご覧ください。

<https://www.near21.jp/kan/info/2023/tpromotion.html>



(3) 「METALEX 2023」 ジェトロ・パビリオン 出展募集のご案内

<出展申し込み 締め切り：6月30日（金）17時>



ASEAN 最大級の工作機械・金属加工関連見本市「METALEX」が、本年11月にタイ・バンコクで開催されます。

開催37回目となる今年は、昨年を上回る95,000人を超える来場者が見込まれます。

ジェトロは昨年に引き続き、ジェトロ・パビリオンを設置します。

現地バイヤーとのビジネスマッチングを行なうなど、出展企業様の販路開拓・技術提携等をお手伝いいたします。

是非、このチャンスをご活用ください。皆様のご応募をお待ちしております。

募集要項

◆見本市：METALEX 2023

◆会期：2023年11月22日（水）～25日（土）

◆開催地：タイ・バンコク

◆会場：Bangkok International Trade and Exhibition Center (BITEC)

◆募集分野：

工作機械、金属加工関連、金属部品、工具・治具、精密測定器、シートメタル、歯車、研磨剤、航空宇宙および自動車関連、工場内自動化技術など

- ◆出展料：
 - 【中堅・中小企業料金（費用補助あり）】
732,000円／1小間（9平米）、935,000円／1小間（12平米）
 - 【一般料金（費用補助なし）】
1,098,000円／1小間（9平米）、1,403,000円／1小間（12平米）
- ◆ブースアシスタントオプション：
 - 【中堅・中小企業料金（費用補助あり）】115,000円／1名
 - 【一般料金（費用補助なし）】172,500円／1名
 - ※ジェトロ・メンバーズ割引有り
- ◆募集社数：37社（予定）

▼詳細はこちら▼

<https://www.jetro.go.jp/events/metalex2023>

■ □ ————— □ ■
(4)「富山県産食材×ジャカルタ市内レストランコラボフェア事業」出展企業募集のお知らせ

■ □ ————— □ ■
アジア経済交流センターでは販路開拓促進事業の一環として、インドネシア・ジャカルタ市内レストランでの富山県フェア及び商談会を企画しております。インドネシア・ジャカルタ市はASEAN諸国の主要都市の中でも、有数の巨大市場であり日本食に人気は高く、ジャカルタ市内だけで400軒以上もの日本食レストランがある地域です。
自社の製品を用いたメニューの提供で、生の反応を確かめつつ商談まで行える事業となっております。

-
- ◆期間：2023年7月～12月
(レストランフェア実施期間：11月～12月の約1カ月間)
 - ◆場所：Okuzono Japanese Dining (URL: <https://www.okuzono.id/>)
 - ◆出展対象分野：食品・食器・鮮魚・加工魚類等
 - ◆定員：5社/10品目程度（1社/2品目前後）
※定員を超えた場合は、現地市場動向等を踏まえ、売上が期待できる商品を中心に、運営委託先及び実施店舗により選定をさせていただきます。
(現地市場動向は、事前説明会にてご説明します。)

 - ◆お申込み期限：6月30日(金)

■ □ 詳細・お申込については、こちらをご覧ください。
<https://www.near21.jp/kan/info/2023/jakarta.html>

■ □ お申し込み・お問合せ先
(公財) 富山県新世紀産業機構 アジア経済交流センター
〒930-0866 富山県富山市高田527 情報ビル2F
TEL: 076-432-1321 FAX: 076-432-1326
Mail: asia@tonio.or.jp

■ □ ————— □ ■
(5) 「2023 中日（大連）博覧会・日本商品展覧会」出展企業募集のお知らせ

■ □ ————— □ ■
大連市人民政府、遼寧省商務庁が主催する「2023 中日（大連）博覧会・日本商品展覧会」が下記のとおり開催されます。

アジア経済交流センターでは、本博覧会に出展する県内企業を募集します。当センターでは、富山県大連事務所と協力の上、富山県企業のブースをまとまった区画で確保します。

この区画に当センター経由で出展される場合、出展料が割引されます。お申し込みをお待ちしています！

-
- ◆期間：2023 年 9 月 22 日（金）～9 月 24 日（日） 3 日間
 - ◆場所：中国大連市 大連世界博覧広場 A、B ホール（大連市星海広場 F 区 10 号）
 - ◆主催：大連市人民政府、遼寧省商務庁
 - ◆実施：中国国際貿易促進委員会大連市分会 大連国際商会
 - ◆運営：中日（大連）博覧会組織委員会、日本商品展覧会組織委員会
 - ◆協力：日本の各都道府県自治体、日本国際貿易促進協会等のビジネス促進機構
 - ◆出展対象：日本の各都道府県、市町村、中日間の経済及び貿易に関連する業務に従事する日系企業、団体、メーカー、その他
 - ◆商談対象：中国大連及び東北と環渤海その他各省（市、区）の関係企業、バイヤー
 - ◆出展申込窓口：（公財）富山県新世紀産業機構 アジア経済交流センター
 - ◆出展申込期限：2023 年 7 月 14 日（金）
- ※今後の新型コロナウイルス感染症の状況によっては、変更となる場合がありますのでご注意ください。

■ □ 詳細・お申込については、こちらをご覧ください。

<https://www.near21.jp/kan/dalian-expo/2023.html>

■ □ お申し込み・お問合せ先

（公財）富山県新世紀産業機構 アジア経済交流センター

〒930-0866 富山県富山市高田 527 情報ビル 2F

TEL: 076-432-1321 FAX: 076-432-1326

Mail: asia@tonio.or.jp

■ □ ————— □ ■
(6) 【参加募集】海外駐在員と中部地域企業に聞く！海外最新情報セミナー（第 4 回） **NEW!**

■ □ ————— □ ■
中部経済産業局は、海外需要の獲得をめざす企業や企業をサポートする支援機関等を対象に、海外最新情報セミナーを 6 月 30 日（金）に開催します。

インドの経済状況や現地ビジネス事情について最新情報を発信します。ご関心のある方は是非ご参加ください！

◆日時：2023 年 6 月 30 日（金）15:30～17:00（日本時間）

◆プログラム

講演 1: 「インドの主要経済政策の近況（製造業、エネルギー、デジタル）」

講師：大瀧 拓馬 ジェトロニューデリー事務所 産業調査員

講演2：「貝印インドから学ぼう！」

講師：パンディア・ラジェシュ

カイ マニュファクチュアリング インディア有限会社 MD (Managing Director)

◆募集数 : 100名 (要事前申込)

◆参加費 : 無料

◆募集期間 : 2023年6月1日(木) ~ 2023年6月28日(水) 17:00まで

○詳しくはこちら

<https://www.chubu.meti.go.jp/b63gni/20230601/index.html>

◆◆◆◆◆◆◆◆◆◆<アジア経済交流センターからのお知らせ>◆◆◆◆◆◆◆◆◆◆

■□-----□■

(1) 6月の富山県海外販路開拓サポートデスクのご案内

■□-----□■

「富山県海外販路開拓サポートデスク」では、海外ビジネスに各専門分野のアドバイザーが、中小企業の皆様からの海外ビジネスに関する各種ご相談に対応しています。また、海外ビジネスサポートデスクと連携し、現地での情報収集を支援いたします。お気軽にご相談ください。

メールや電話、ZOOMでの相談も受け付けておりますので、コンサルティングをご希望される方は、お気軽に当センターまでお問い合わせください。

<アジア経済交流センターコンサルティング担当一覧>

○藤野顧問 (中国ビジネス全般)

※お問い合わせください

○鎌田センター長 (東南アジア、韓国)

6月21日(水) 9:00~15:00

○福井海外ビジネスアドバイザー (東南アジア、中国)

6月20日(火) 13:00~17:00、6月21日(水) 9:00~15:00

6月29日(木) 13:00~17:00、6月30日(金) 9:00~15:00

※福井アドバイザーのコラムはこちらをチェック!

<https://www.near21.jp/kan/support/fukuicolumn.html>

○森岡アドバイザー (ロシア (電力・エネルギー関係))

※お問い合わせください

○宮本アドバイザー (東南アジア、香港、米国 (法務関係))

※お問い合わせください

○稲田アドバイザー (中国 (法務関係))

※お問い合わせください

○バンコクビジネスサポートデスク (北陸銀行バンコク駐在員事務所)

[住所] 23rd Floor Unit 2314, Bhiraj Tower at EmQuatier,

689 Sukhumvit Road, North Klongton, Wattana,

Bangkok 10110, Thailand

[TEL] +66-2-261-8495

○台北ビジネスサポートデスク (ジェック経営コンサルタント台北事務所)

[住所] 台北市信義路五段5号4楼4 B14室
台北世界貿易中心展覽大樓 (台北世界貿易センタービル)
[TEL] +886-2-2725-5918

○ホーチミンビジネスサポートデスク (北陸銀行ホーチミン駐在員事務所)

[住所] Suit 1709, 17th Floor, Saigon Tower, 29 Le Duan Street,
Ben Nghe Ward, District1, Ho Chi Minh City, Vietnam
[TEL] +84-28-7300-1015

※その他詳細・お問合せ等は、当センターまで。

<https://www.near21.jp/kan/support.html>

また、下記アドレスより直接お申込みできます。

<https://www.near21.jp/kanform/center.html>

◆◆◆◆◆◆◆◆◆◆<ジェットロ富山からのお知らせ>◆◆◆◆◆◆◆◆◆◆

ジェットロ富山では、県内企業様に向けて様々なセミナーや個別相談会、商談会などのイベントを企画しています。この機会にぜひご活用ください。

■□-----□■
(1)【富山県内企業向け】2023年度 第2回 とやま輸出コミュニティセミナー
(農林水産物・食品) 輸出商談セミナーand 個別相談会

■□-----□■
ジェットロ富山では、富山県内の食品関連企業や農林水産業関連の方を対象に「輸出商談対策セミナー」を開催します。また、専門家による相談対応事業説明とあわせて、個別相談会も実施します。輸出商談が初めての方、より効果的なプレゼンを行いたい方は、ぜひこの機会にご参加ください。

- ◆日時 セミナー：2023年7月5日(水曜) 13時30分～15時30分
個別相談会：2023年7月5日(水曜) 10時00分～11時40分 (1社30分程度)
- ◆場所 富山県民会館 701号室(富山市新総曲輪4-183)
- ◆内容 輸出商談対策セミナー 13:30～15:30
 - ・商談・プレゼンで大切なこと
 - 1. 商談準備
 - 2. 商談中に気を付けること
 - 3. 成約に向けてのフォローアップ
 - ・商談資料づくり(写真・動画)のポイント・事例 など
- ◆個別相談会
 - 1. 10:00～10:30
 - 2. 10:35～11:05
 - 3. 11:10～11:40講師による個別相談を承ります。
1社30分程度 先着3社限定
- ◆締切 2023年6月28日(水曜) 17時00分

【講師】

中 正宏 (株式会社 KM International 代表取締役)

ジェトロ輸出プロモーター事業専門家（農林水産・食品分野） シンガポール、ベトナム、インドネシアに駐在経験を持ち、主に APEC 地域の物流の営業・オペレーションに従事。帰国後は日本からの食品、雑貨などの輸出に携わり、各国で開催される展示会や商談会を支援。商談会対策に関するセミナーも多数実施し、多方面で活躍されている。

主催・共催 ジェトロ富山
富山県農林水産部市場戦略推進課

参加費 無料

定員 50名（先着順）（先着順）※定員に達した場合のみご連絡します

富山県内の事業者・団体・個人が対象です

お申し込み・詳細

<https://www.jetro.go.jp/events/toy/f299fda8b300099e.html>

■ □ ----- □ ■

(2) <デザイン雑貨・工芸品> 北陸製品の海外展開支援事業（豪州・英国） NEW!

■ □ ----- □ ■

【日 時】 2023年6月～2024年2月（予定）

※オンライン商談期間（豪州）は9月11日～22日を集中期間として予定しています。

※バイヤー等の都合により変更となる可能性があります。

【場 所】 オンライン（豪州）／招聘（英国）を予定

※使用アプリケーション：ZoomもしくはMicrosoft Teamsを予定

【内 容】 セミナーや勉強会、商談機会の提供等を通じて、北陸の魅力ある工芸品、伝統工芸品、生活用品、雑貨等の海外展開を支援します。

※商談はバイヤーの引き合いに基づき実施します。このため、すべての参加企業の方々に、商談アレンジを確約できない点を予めご承知おきください。

【対 象 国】 豪州、英国

【対 象 者】 福井県、石川県、富山県に事業所を有する企業

※中小企業・小規模企業者を優先します。

【対象品目】 日本産の工芸品、日用品、文具、家具、アクセサリ、

テーブルウェア、食器、カトラリー、キッチン用品、

ファッション衣類・小物、その他デザインプロダクト。

※食品・化粧品・医療機器等を除く。

【参 加 費】 無料

※商談用サンプル（提供は任意）や国内指定場所までの輸送にかかる費用は各社負担となります。

【定 員】 30社程度

【締 切】 事業参加登録 2023年6月23日（金）17時00分

商品情報登録 2023年6月28日（水）12時00分

⇒詳細・お申し込みはコチラ↓

<https://www.jetro.go.jp/events/fki/e24bb42bbd99dd3a.html>

※セミナーのみのご参加も可能です（別途お申込み受付）が、商談参加希望者は今回のお申込みが必須です。

《セミナー開催予定》

商談実施に先立ち、以下のセミナー・勉強会の実施を予定しています。

各回のみ参加もいただけますので、ぜひご活用ください。

※内容確定し次第、ジェトロウェブサイトにてご案内します。

1. 【会場参加/同時ライブ配信】「デザイン雑貨・工芸品分野 貿易実務勉強会」

【日 時】7月25日(火) 14:00~17:00

【場 所】福井商工会議所およびオンライン

2. 【ウェビナー】「海外マーケットセミナー(豪州・英国)」

【日 時】8月を予定

【場 所】オンライン(ZOOMを予定)

お問い合わせ先: ジェトロ富山(担当: 原、西田)

■ □ ————— □ ■
(3) 【富山県内企業対象】2023 農林水産物・食品輸出 専門家お悩み相談所 **NEW!**

- □ ————— □ ■
- ・日時: 2023年6月9日(金)~2024年2月29日(木)
 - ・場所: リアル、オンライン開催(使用アプリケーション: ZOOM)
 - ・内容: 支援内容:
 - ・市場調査(輸出額 マーケット関連)の情報提供およびターゲット国
 - ・輸出地域の設定相談
 - ・相手国・地域別品目別の輸入規制(許認可、原材料、食品添加物)の情報提供
 - ・相手国・地域の販売規則(許認可、食品表示、包装容器等、証明書・施設認定)の情報提供
 - ・日本からの輸出に関する制度の情報提供
 - ・商談先である国内商社、海外バイヤー等に関する情報提供
 - ・商談交渉の支援
(差別化したPR資料、温度管理・梱包を含む物流、輸送費・保険・PR費等輸出コスト)
 - ・商談の交渉支援
(原材料・添加物リスト、規格書、工程表、原産地証明、衛生証明書等)
(売買契約、販売店・代理店契約、ライセンス契約等に関するアドバイス)
(受発注、出荷手配、輸送、保険、入金・送金等、物流の手配・代金決済のアドバイス)
 - ・プロモーション・営業活動としての展示会・商談会・物産展参加等への準備を支援
 - ・商談会・展示会情報の提供、支援機関によるサービスの紹介(補助金等)
 - ・その他

実施方法:

- ・オンライン面談を基本とします
- ・必要に応じて、専門家と調整の上で対面での面談を実施します
- ・お申し込み後、ジェトロ富山がスケジュール調整を行います

主催・共催 ジェトロ富山・富山県

参加費: 無料

